

مختصر كتاب ايشان الله مسجل في مسجده
از كتابخانه خواجه محمود

بسم الله الرحمن الرحيم
قال ابو بكر محمد بن زكريا الرازي رحمه الله ان
اذكر في كتابي هذا من الادوية المركبة التي تجا
اليها دون غير ما مختاراتها وطايع كل ما كان
فضلا وتوسعا واقتصر على ما يضطر اليه حاجه
فقط والحري بقربتها وتسهيلها واختصارها وهذه
الكتاب ١ في علل الشعر وادوية ٢ فيما
يسود الشعر ٣ فيما يبيض الشعر ٤ في ادوية الصلع

في ادوية

في ادوية داء الثعلب ٥ في ادوية الخوازيق ٦
ادوية الصرع والسقيفة ٧ في ادوية الرخشة ٨ في
ادوية الفالج واللقوة ٩ في ادوية الصرع ١١ في ادوية
الركام ١٢ في ادوية المالمخوليا ١٣ في ادوية العين ١٤
في ادوية الاذن ١٥ في ادوية الالفة ١٦ في ادوية الرقا ١٧
في ادوية الاسنان ١٨ في ادوية الفلج ١٩ في ادوية
اللسان ٢٠ في ادوية اللهاة ٢١ في ادوية الحوائق ٢٢
في ادوية السعال ٢٣ في ادوية الحنجرة والشفوة ٢٤
في ادوية الخفقان ٢٥ في ادوية المبعدة ٢٦ في
ادوية اورام الكبد والمعدة ٢٧ في ادوية العتقان والحق
والهضة ٢٨ في الادوية المقصية ٢٩ في الادوية التي
يسمن ٣٠ في الادوية التي تهزل ٣١ في ادوية الفوق

في ادوية داء الثعلب ٥ في ادوية الخوازيق ٦
ادوية الصرع والسقيفة ٧ في ادوية الرخشة ٨ في
ادوية الفالج واللقوة ٩ في ادوية الصرع ١١ في ادوية
الركام ١٢ في ادوية المالمخوليا ١٣ في ادوية العين ١٤
في ادوية الاذن ١٥ في ادوية الالفة ١٦ في ادوية الرقا ١٧
في ادوية الاسنان ١٨ في ادوية الفلج ١٩ في ادوية
اللسان ٢٠ في ادوية اللهاة ٢١ في ادوية الحوائق ٢٢
في ادوية السعال ٢٣ في ادوية الحنجرة والشفوة ٢٤
في ادوية الخفقان ٢٥ في ادوية المبعدة ٢٦ في
ادوية اورام الكبد والمعدة ٢٧ في ادوية العتقان والحق
والهضة ٢٨ في الادوية المقصية ٢٩ في الادوية التي
يسمن ٣٠ في الادوية التي تهزل ٣١ في ادوية الفوق

٣٢ في ادوية الكبد وسوا المزاج ٣٢ في ادوية الاستسقا
 ٣٤ في ادوية اليرقان ٣٥ في ادوية الطحال ٣٦ في ادوية
 القولنج ٣٧ في ادوية الخلة والزحيرة ٣٨ في ادوية الكلى
 والمثانة ٣٩ في ادوية عسر البول ٤٠ في ادوية السلس
 ٤١ في ادوية بول الدم ٤٢ في ادوية البواسير ٤٣ في ادوية
 تقطع الطمث ٤٤ في ما يسهل الولادة ويد الطمث
 ٤٥ في الادوية المدرة للبلغم ٤٦ في الادوية المسففة
 من اللين ٤٧ في ادوية كثر الباء والملي ٤٨ في ادوية
 وعرق النسا ٤٩ في ادوية الجرب ٥٠ في ادوية تقطع البول
 ٥١ في ادوية الحيات والديدان ٥٢ في ادوية السرطان
 ٥٣ في ادوية السعفة ٥٤ في ادوية الجرب ٥٥ في ادوية
 البرص ٥٦ في ادوية البهيم ٥٧ في ادوية النمش والكلف

٥٨ في ادوية الجذام ٥٩ في ادوية انار القروح والحوي
 ٦٠ في ادوية مبيضة مبرقة ٦١ في ادوية كحل اللوز
فصل في عمل الشعر خضرا لیسود الشعر لو خدر كل
 عصف من صمغ بريت وبلغى حتى يتشقق و لو خدر كل
 محرق وشب يمانى وكثيرا من كل واحد خمسة عشر
 درهما ملح ذراى تسعة دراهم يجمع ذلك بعجن
 بما حار بعد ان يسحق مثل الفجل ويخرنثت ساعت
 ويخضب به وترك ست ساعات مشدودا يعطى لوز
 السلق يغسل **خضرا آخر** لیسود الشعر مرد اسنج
 جزا لوز له لم تطف جز ملين جز جزوین يجمع
 الجميع بعد الدق والنخل بمرارة لوز و خل حمز و
 يخضب به بعد ان يعجن بالكبريت ولا يفضل

والاسم...

الفجل...

الجز...

بل ترك ثم تجر بالكبريت ويعاد اليه مرات فدا
 ابيض غسل **فصل في ادوية الصلع** دواء
 يمنع الشعر المتساقط وابداء الصلع لوخذ
 بلسان اسود وعفص وورق الاس يطبخ بتراب
 حتى يترا، ويصفى ويعصر المتصل ويؤخذ منه مثل
 اتفاق فيلقى عليه مثل يطبخ حتى يذهب الماء ويغلى
 الزيت ويطرح عليه اوقية لادن ونصف اوقية مصطكى
 مد فوق ويدهن به الرأس **صفة اخرى** يؤخذ اوقية
 فربيون واوقية نارسيا ونصف اوقية مبيد و
 يستعمل **صفة** للشعر المتساقط يقويه ويمنع سقوطه
 يؤخذ لادن ثلثة دراهم عفص درهمين مر مثل مصطكى
 درهم ونصف قردمانا درهمين كندر درهم يراف

الدان
 اوقية

نذير

في دهن ورد ويطلى به اصول الشعفانه عجيب
 ويجذب **فصل في ادوية الثعلب** سفة يؤخذ فيه
 البحر و بورق و خردل وكبريت وسافيا مكد درهمين
 وفربيون وميرونج و ذرايع مكد درهمين يكب البصل
 الماكول حتى يجر ومتى لزع مسح بشحم الدب او زيت
 عتيق ويطلى بهذا الدواء مرتين او ثلث مرات
 نافع ان الله فان شطف بصم البط او برهم الا
 سفيد ارج حتى ينشف ثم يعاد ان اصبح الى ذلك
فصل في ادوية الجرب يؤخذ دقيق حمص ودقيق
 باقلى ودقيق الحلبه و يورق الجرب ونخله و زجاج
 مكد خمسة عشر درهما خيط عشرة دراهم يجمع ذلك
 بنخل خمر وفيل با و يدلك به الرأس نغاثم بغسل

وقسور الخشخاش وبرز خطمي وبرز الحن وبرز البقلة
 الحجة وورد من كل واحد بقدر الحاجة يطبخ
 في خل حمز يعلى وينزل على الرأس **صفة** يطول
 للصداع البارد والريح الغليظة في الرأس يؤخذ
 شينج وابلونج وتمام ومرز نخوش وبرز نجاسف
 وصعرو ورق الفارمك بقدر الحاجة يطبخ و
 ينزل به الرأس **صفة** واس وشباق يسعط
 به من الصداع والشقيقة الحادة من الحرارة و
 لوجع الاذن مع الحرارة والضرمان يؤخذ افيون
 وكافور مكد جزء سوى يتخذ شباقا مثل العدى و
 يداف منه عذرا الحجة واحدة او اثنين في دهن
 ينضج ويغمر منه في الاذن والالف فاعجب

نافع باذن

نافع باذن الصداع **صفة** ووار يسعط به
 للصداع والشقيقة من البرد يؤخذ فيون
 وجند باد ستر مكد جزء بالسوية يداف في دهن
 قد طبخ فيه مسط وليفط فيها **صفة** واس شكن
 العطش وتسبب ويدهب بالهذيان والحج
 والصداع يؤخذ برز خبار ووقع مقشرين وبرز
 حن وبرز حلبة وحب خشخاش مكد عشرة دراهم
 رب سوس وشتا وكثيرا وافيون مكد ثلثة دراهم
 وثلث يجمع هذه الادوية مع قوه منخولة يعجن
 بلعاب البرز قطونا وتعمل عشرين قوصة الشربة
 قوصة واحدة وعظم من كنجاج اليه اصحاب السهر
 والهذيان واذا اشتد الوجع والامر حتى من هذه

الاوصاف عاها الحش او بار الكبرية الرطبة او بار
 الخيار وكما فانه نافع انت الله تعالى **فضل**
 في ادوية الرخسة **صفة** حب ينفع من الرخسة
 خاصة ومو تحب المنفعة لو خذ عا قروعا و جذبا
 و ستر و شيطرح مكد ثلثة دراهم سكبنج و شحم خنظل
 مكد اربعة دراهم ابارج فيقر احسنه دراهم يدق
 و ينخل و يعجن و يحجب الشرية درهمين **فصل** في ادوية
 الفالج و اللقوة **صفة** سعوط للفقوة و الفالج
 و الصرع و الامراض الباردة العارضة للراس
 شحم الخنظل و الفتيق جذبا و ستر و درهمين كندر
 و فلفل و عرطنينا و جبهنك و لوز احمر و فريون
 و مرارة لوز مجفف مكد الفتيق كجج مدق و ينخل

في

و يعجن حنظل ثيابا و ليعط بواحدة بما اذا ان الفار
 او بار المرزنجوش **صفة** حب المنن الكبير النافع
 من اللقوة و الفالج و المقرس البارد و الريا
 و يخرج الحام من المفاصل و يقوم مقام الامارجات
 الكبار لو خذ ابارج فيقر عشرة دراهم و شحم خنظل
 و شبرم مكد خمسة دراهم ما بيرة هزة خمسة دراهم
 فريون درهم و نصف جذبا و ستر و كحل و شيت
 و سكبنج و خردل و فلفل و جاب و شير و شيطرح هندي
 مكد وزن درهم كحل السكبنج و الحلييت بما السدا
 و يعجن به سيرا لادوية و يحجب و هذا السنه حش
 شرابات و الشرية وزن ثلثة دراهم و نصف الى
 اربعة دراهم و هو الفرد بار الكبير حب **صفة**

صفحة معجون البلاد الكبر وموريات نافع للثقة والفتح
 والسكة خاصة ومودد السيف للبدن من عنة
 ويرق وينقي ان يدرك حتى يرق انت الدتاما
 زنجيل ومارو ومارو وجبة السودا ووسط وفضل
 ودار فلفل ووج مكد خشرة دراهم مرو ورق السدا
 اليا بس وعليت وخطبانا وحب الفارزراوند
 وجذبادستر وشيطج وخردل مكد خمسة دراهم
 غسل البلاد خمسة دراهم ترق الادوية ونخل
 بدهن كوكبيج وثلاث بطن الجوز ويحج بعسل منزوع الرقة
 والشربة منه مثل البندقة وهو لقوم مقام صغر
 سيم في جميع العلل الباردة ولباس البدن من سائة
 ويكسب حي وموجيد للتشنج الحادث من الرطوبة

وفضل

ويقلل النسيان اذا دلك به وهو دواء انفراديا
 صغير عظيم النفع باذن الله **صفحة** البلاد الصغير
 وهو نافع للبهق والبرص والشب والنسيان
 يؤخذ البليج اسوده وبليلج وبليلج مكد ثلثين درهما
 كدرود ذوقا وورنجيل وفضل وغسل البلاد
 مكد خمسة دراهم وغسل النخل بمقدار ما يجفها
 ويستعمل فانه نافع الشا السد لقا **فصل** في ادوية
 الصرع **صفحة** معجون جيد للصرع جد البوصة عاقور
 ومارو وسيا ليوس واسطوخودوس ومارون
 مكد خمسة دراهم قردمانا وعليت طرودراوند
 مدخرج وخنثي وهو اصل الاشراس مكد عشرة
 دراهم حب اللسان وعيدانه مكد دراهم ونصف

بصل الفار مبارز عنصل^{مستله} و لوخذ بصل الفار فيدق و يعصر و لوخذ
 من عصارة جزء من بحسب النخل مثله من زرع
 الرخوة يخلط مع العصارة و يطبخ و يعجن
 به الادوية و هذا المبعون بافع من الصرع
 باذن الله تعالى غاية النفع و هو يقوم
 مقام ايارج برمس و البلاء دري الصغير
 اذا اذ من اخذ انت اسد لقالي **فصل**
 في ادوية الزكام **صفحة** بنا دق نافق من الزكام
 لوخذ كندر مبيع بالية و قسط و سندروس احرا
 سوى تعجن و تبندق و يخر المزكوم منها يفتح ما
 يقطع الزلة اب يد في الالف على المكان
فصل في ادوية الما ليخوليا **صفحة** حنجر السواد

و هو مجرب لوخذ افيمون عشرون درهما
 عشرة دراهم غار يقون مثله خرق اسود
 دراهم معتبطس ثلثة دراهم ملح هندي خمسة
 دراهم اسطوخودوس سبعة دراهم نجع نزه
 الادوية مد فوفه منخولة و تعجن بحسب الشرارة و
 ثلثة دراهم بام عار عذ الحابة اليه الباشا
صفحة طليخ الافيمون و هو يخرج المرة السوداء
 جيد للما ليخوليا و القوابي و الحرب الهن الاسود
 مجرب لوخذ البليج اسود عشرة دراهم سقايج
 خمسة دراهم سبعة دراهم زبد اربعة دراهم
 حشيش غاف خمسة دراهم زبد من زرع العجم
 سبعة دراهم اسطوخودوس و افيمون منقى

معنا طيس ظ

من كل واحد عشره دراهم بطبخ الجميع غير الاقيون
 حتى يهرثم يلقى عليه الاقيون ويتم طبخه ويطبخ
 ويسقى منه مع الحبيب المقدم او مع العاريقون
 والصبر والملح الهندى والحرقى الاسود فانه
 لا نظير له الا الله **صفة** معجون للسوداء
 المحرقة والنقرخ يوحذا بلبيلج اسود وزن
 عشرين درهما اسطوخودوس درهما حمرل و
 مروابيض مكد خمسة دراهم افيون خمسة عشر
 درهما عاريقون خمسة دراهم حرقى اسود مكد
 ورفل درميين بادرنجبويه ورفل مكد ورفل
 مكد ثلثه دراهم لنان الثور خمسة دراهم جوزبوا
 ومسك مكد وزن درهم كجج الجميع ويطبخ بماء

وطل

طبخ
 بكتا بقاءه سجد الله
 اذ كانا به خارج نغرد

وعسل منزوع الرغوة ويستعمل السرة من اربعة
 دراهم بام حار **صفة** معجون يسقى لوزن دارو
 المفرج جيد للفرج والاهتمام وكحس اللون و
 ليمين ويطيب النكهة والعرق وينفع من الحفظان
 وان ادمن عليه بسط النفس حتى انه يخرجها
 الى حال شبيهة بارغونه من كثرة الضحك
 وطبيب النفس لو خذ وردا حمرا ستة دراهم
 جيد ورفل مضطكى وسبل واسبرون مكد
 ثلثه دراهم ورفل ودريناد ورفل ان مكد ورفل
 لباسه وفاقله ووزبوا مكد درهم كجج ذلك
 مد قوما منخولا ويخلط لغما ويطبخ ارطل المجد
 صيت نفى سبعة ارطل ماد حتى يبقى منه ثلثه ثم

الكندر المنقح القروح يؤخذ كندر عشرة دراهم
 اشق وازر زوت مکه خمسة دراهم زعفران ورمین
 بجمع ذلك واما منخولا ويعجن بلعاب الحلبه
 ويجب يستعمل **ذرور** للبلایض مجرب يؤخذ
 مسحوقا ووزن دراهم زبد البحر ولبور
 وسمک مکدر بهم بجمع ذلك مسحوقا منخولا بحرقه
 حریره ويرقع ويستعمل **ذرور للبلایض** يؤخذ
 مسحوقا عشرة دراهم زبد البحر مقشر اربعه
 دراهم زنجار مشقال بورق وکسینج وکن
 مکدر بهم بجمع ذلك ويعجن بطیج الوج
 ریحل عند الحاجة علی مسن او حجر او صند
 ویکحل به العين ثم يدبر بعد ذلك بالدرود

دع

صفه ذرور ابیض يؤخذ اندر زوت ابیض
 جلال ویصیب علیه من لبن النسا حتی یمن
 ویدوب ویکفف فی الشمس فاذا احتجج
 اخذ وزن عشرة دراهم والقی علیه من
 النساء وزن ثلثه دراهم وافیون درسم
 وکافور نصف درهم وکستعل **ذرور** **ابود**
 وطمعا للممص ویرسلح ادا لم یکن الحده کثیر
 يؤخذ اندر زوت عشرة دراهم زبد البحر وکسینج
 ثلثه دراهم يدق ویخل ویستعمل **ذرور** یستعمل
 فی ازاله لؤذ از زوت عشرة دراهم شیان
 ماینا ثلثه حصص وصر مکدر درهم زعفران درهم
 زبد البحر نصف درهم يدق ویخل ویستعمل **الکسرین**

از کتاب طبقات سادات
 طبقات طبقات طبقات طبقات

يخفض المليونج وينبت اللحم في القروح كحل
 دراهم شاذنج معنول مثله قايًا ثلثة دراهم
 الاخوين وصبر مكد دراهم مجمع ذلك مد فوا ويطبخ
اشياف المرات النافع من العشا وابتداء
 يكون بالماء في العين والاشعار كحيف مرارة
 النفس في انا من نحاس ويؤخذ منه وزن عشرة
 دراهم وشحم الحنظل وزن درهم ونصف ينجم
 درهمين فريون ونوشادر مكد درهم مجمع ذلك
 ويعجن بماء السداب او ماء الرازيانج وكحيف
 ويستعمل عند الحاجة **صفة اشياف العرب**
 صبر درهم كندر مثله انزروت ودم الاخوين
 وجلد بوبونج وشمب مكد نصف درهم رجا

النسفة

ربع درهم مجمع ذلك ويعجن بحب القطر منه
 في المايق نفسه بعد ما يعصر فانه نافع الشاة
 تعالى **كحل** ينبت الاشعار يؤخذ نوى التمر
 فيجرق ويؤخذ منه وزن خمسة دراهم ومن جلان
 الكندر اربعة دراهم سنبل مندى حب السبان
 مكد ثلثة دراهم لاثور وعشرة دراهم تدق
 هذه الادوية ويخل ويكحل به ماء الميل على
 الاشعار **اشياف المر** للطرفة يؤخذ غفران
 وكندر ورم مكد درهم ذرنبج احمر نصف درهم
 مجمع هذه الادوية ويكحل مد فوة منخولة
 في العين بماء الكزبرة الرطبة فانه نافع
اشياف القلصنة للطرفة يؤخذ نحاس

محرق خمسة دراهم ذخار دراهم قلقت و
 نوساد و زرنج و بوق مكد درهم و سنجي هذه الا
 دوية و نخل و عجن و ينزل حتى ينشجر ثم يجيب
 و يستعمل و لكن زرنج مسدود نخل الطفرة ثم
 يدرب اصول السوس فانه نافع **صفة الدباء حرق**
 النافع من العروق الحرق التي في العين من الرم
 المزمن والسبل والطفرة و حذر زنجفر و كاس
 محرق و زرنج احمر و شكر طبرزد مكد درهم و عرق
 و عروق مكد و افق و نصف اشق و كندر مكد درهم
 تجمع هذه الادوية مدقوقة منخولة و عجن و جب
 و تجفف و يستعمل **صفة كحل الدمعة** ثوبا
 عشرة دراهم لسد و ابيح محلول و صبر مكد و عجن

هذا هو الدواء الذي
 يسمونه دواء العين
 و هو من اقدم الادوية
 التي كانت في الطب
 و هو يسمونه دواء
 العين و هو من اقدم
 الادوية التي كانت
 في الطب و هو يسمونه
 دواء العين و هو من
 اقدم الادوية التي
 كانت في الطب و هو
 يسمونه دواء العين
 و هو من اقدم الادوية
 التي كانت في الطب

هذا هو الدواء الذي
 يسمونه دواء العين
 و هو من اقدم الادوية
 التي كانت في الطب
 و هو يسمونه دواء
 العين و هو من اقدم
 الادوية التي كانت
 في الطب و هو يسمونه
 دواء العين و هو من
 اقدم الادوية التي
 كانت في الطب و هو
 يسمونه دواء العين
 و هو من اقدم الادوية
 التي كانت في الطب

هذا هو الدواء الذي
 يسمونه دواء العين
 و هو من اقدم الادوية
 التي كانت في الطب
 و هو يسمونه دواء
 العين و هو من اقدم
 الادوية التي كانت
 في الطب و هو يسمونه
 دواء العين و هو من
 اقدم الادوية التي
 كانت في الطب و هو
 يسمونه دواء العين
 و هو من اقدم الادوية
 التي كانت في الطب

لفعل نصف درهم دار فلفل درهم كجج هذه الادوية
 يدقوقة منخولة و يصير في اناء و يستعمل **كحل**
يحفظ على العين احكاما ثوبا عشرة دراهم
 شيا ف مائتا ثلثة دراهم صبر و حنظل مكد درهم
 كافور و افق يدق هذه الادوية و نخل و رفع في
 اناء و يستعمل **كحل كحل البهر** ثوبا مئتي دراهم
 بماء المذخر كجوش ثلثة ايام و تربطه ان يسحق ثوبا
 المذخر كجوش و يخفف ثم يسحق و يترك حتى يجف
 ثم يعاد ثلث مرات الى التربط ثم يوزن منه
 عشرة دراهم و من الزنجبيل و الفلفل و الدار فلفل
 و المايران و العروق الصفر مكد درهم و من البنو
 شاد و نصف درهم كجج هذه الادوية و تربط

هذا هو الدواء الذي
 يسمونه دواء العين
 و هو من اقدم الادوية
 التي كانت في الطب
 و هو يسمونه دواء
 العين و هو من اقدم
 الادوية التي كانت
 في الطب و هو يسمونه
 دواء العين و هو من
 اقدم الادوية التي
 كانت في الطب و هو
 يسمونه دواء العين
 و هو من اقدم الادوية
 التي كانت في الطب

هذا هو الدواء الذي
 يسمونه دواء العين
 و هو من اقدم الادوية
 التي كانت في الطب
 و هو يسمونه دواء
 العين و هو من اقدم
 الادوية التي كانت
 في الطب و هو يسمونه
 دواء العين و هو من
 اقدم الادوية التي
 كانت في الطب و هو
 يسمونه دواء العين
 و هو من اقدم الادوية
 التي كانت في الطب

الرازي ينج ثلث مرات وينزل في الماء ويستعمل
صفا لنا كل الاما يوخذه ههنا بطري وفي
 ويقطر عليه دهن ورد ولفه **صفا** للسلف
 والورد ينج قشر زمان وهدس مقشر يدق ويخل
 ويغجن بمسحوق او ماء الهندا ويضربه مدونا
 بدهن ورد **صفا للقرية والحاج** يوخذه ههنا
 فيخرج ما فيها من البياض والصفر لطلاء بما
 الكزيرة الرطبة ودهن الورد ويضرب ويضع
 عليه قطنة **صفا** للوجع الشديد من الورد لونه
 كزيره واكبل الملك وزعفران وبزر كنان
 وشراب يضربه العين **صفا يمنع المواصل**
 صبر وقاقيا وشياف ماميا وحضض وطين

ارمني

ارمني وصمغ عربي مكد جز، يجمع ذلك مدققا
 نطلى بياض البيص **طلاء للتهيج** والادرام في
 الاجفان ورد واشياف ماميا وحضض
 مكد جز يجمع ذلك مدققا مخلولا ونطلى بما
 لكزيرة او ماء الهندا يافع ان شاء الله **صفت**
 لنا صور في ماق العين علاج الناصور الكلي
 فان لم يستعمل الكلي فستعمل هذه الدوا يوخذه
 صبر وازرروت ودم الاخوين ومرو كنذر
 مكد واحد خمسة دراهم اقلعيا الفضة عشرة دراهم
 جلدا وطين ارمني مكد خمسة دراهم زنجار ودرهم
 نصف تدق هذه الادوية وتخل ومثل الموضع
 بالريق ونشر عليه الدوا فانه جيد محراب

يقل ك

فصل في ادوية الاذن يستعمل الوجع

لاذن الحار والبارد على ما في باب الشقيقة الشامة
لغالي **للقروح** الحار في الاذن لو خذ ازرق
ودوم الاخوين وكندرو مرو زبد البحر ولبون
وجبت الحديد وصبر وزنجار كجوز ثم يغسل
الاذن بخل وما مرار ثم يرق جميع الادوية
فراوى ويخل ويخلط ويغسل فيه من قطن
وليس بيا العسل وتكون في هذا الدواء ويجعل
في الاذن وقد يتخذ هذا الدواء اشيافا وعذا
لحاجة يداف في صدفة او سكر بيا العسل
في الاذن **والنقل السمع** والطنين كجوز المر
كجوش والافستين والشج المطبوخ ثم يقطر فيها

بنجار ط
الشيخ ط

هذا الشيف

هذا الشيف
زاو ند جرح وحصا والاشتب
كروصف درهم

هذا الشيف **وصفته** شحم الخنظل درهم في
درهمين جذباد سر لصف درهم فيون
داني قسط داني و لصف تجمع هذه الادوية
مدقوقة متجوالة وتعجن بتيخ شيافا وتضاف درهمين
اللوز المر و يقطر في الاذن فانه جيد و يرفع
للاجع البارد والريج الغليظة والطنين
والطرش ان تعجن بمراة البقر و لصف بمقدار
ما يقطر في الاذن منه حبة واحدة **فصل**
في ادوية الانف **صفة** دواء
نخن الانف مرو شب و قلفطار و قشور
المان و مصب الدريره و و نقل و شترين و لصف
الانف لشرب ريكاني ثم ينفخ فيه من هذا الدواء

بعد ان يسحق ويخل ويلوث فيه قبلة ويدخل في
 ان شاء الله تعالى **صفة** والشحم شحم خنظل
 وعطينا وشوتين وورق مكد جزا يجمع ذلك يسحق
 بالخل ثلث مرات ثم يترك حتى يجيب ويسحق
 من مرارة البقر ويشف ويحل عند الحاجة اليه
 امه الا ان بعد دخول الحمام والا يجاب عن
 الماء الحار وتستنشق الهواء الى داخل كل
 وهو مستلق وان وجهه الدغا شديدا فليقطر في
 انفه دهن ورد فانه بالغ ان شاء الله تعالى **فصل**
 في ادوية الرعاف **صفة** دواء الرعاف
 يؤخذ صبر وكندر ونوزه غير مطهارة وغبار
 الرخا وجبسين وعفص مكد جزا ويسحق كالخل

لذعاك

وهو

وينفخ منه في الالف وتلوث فيه قبلة مرة
 كتمان ويدخل في المتحر الذي يحكي منه الدم
فصل في ادوية الاسنان للوجع ولا
 كال ولشديد الاسنان وللدود المتولد في الاسنان
 والحفر وابات اسنان الطفل سنونات
 تشد الله ويقبصها وتطيب لثة يؤخذ ملح
 لعجين قدر رطل فيجعل في سكره يصيب
 من الخل الحاذق ما يعمره ثم يوقد تحته
 حتى ينشف الخل ثم يصيب عليه خل نالي وورق
 النار اللينة تحت ثمانية حتى ينشف ثم يفعل ذلك
 ثالثة ويقل حتى يذهب الخل والرطوبة كلها
 ونضير حجر او احدا ثم يحرق نوى التمر حتى يصير نجا

لثة

ثم يؤخذ قدر حقيقته من عصف النظم فيسحق بالطحين
على حدة ثم يسحق النواغم ليسحق عصف النظم
فيسحق بها ثم يؤخذ نصف اوقية مصطكي ومثل
عاقور حافسحق كل واحد على حدة ثم يخلط كله
ويرفع في برنية ويساك بكل عداة على ريق
النفس ويبلغ في ذلك اسنانه باصابعه فان
يصق وما تضمنه بالخل والاقبالا ورد
فانه عجيب النفع ليعمل جميع ما ذكرنا ان شاء الله
دواء السهل قلع الاسنان والاضراس
يؤخذ عاقور حافس واصل النخل وقشر مارزبون
وقشور اصل الكبر وقشور اصل التوت ومحروث
ورزنج ولبن الشبرم او حشيشه مكد جزا ليعلى

سويدي

الشبرم

اصول

واصول النخل وسائر الادوية بالخل في الشمس
وتشمس بالخل ثلثة ايام ويجمع مع باقي الادوية
ويتخذ او اصا وعند الحاجة يسحق بالخل ويطلى
به اصول الاسنان الوجبة بعد ان يشترط
وطلى به اياما في كل يوم مرآت فانه سهل قلعه
ان شاء الله تعالى **دواء السهل قلع الضرس**
والسفن يؤخذ قشر خشب البوث وعاقور حافس
وقشور اصل الكبر ولبن الشبرم او حشيشه وبرز
مازربون او ورقه ورزنج اصفر واصل النخل
وقشوره يسحق الجميع بالخل ثلث مرآت في ثلثة
ايام ويترك سائر النهار منعكافيه ثم يلقى فيه
حليب ومقل ويعصر وعند الحاجة يشترط حلو

بحر

اصول

ويطلى مرات في اليوم اياما حتى يسهل حركته ثم يقطع
النساء له تعالى **دواء كحشي في السن**
المتاكل فيقشره يؤخذ من المارزبون ولبس الشبرم
يدق ويخل ويغجن بقطران كحشي في الثقب الذي في السن
والفرس **دواء يسكن وجع الفرس**
يستعمل اذا لم يكن اللثة دارمة مارة يؤخذ عاقر قرحا
وفلفل وخزول وشي طرخ وورق مكبرجاء يدلك به اصل
السن او الفرس الوجع مرات كثيرة وبذلك يخفف
اولاد الكاجيد اعلم بذلك بهذا الدواء ثم يلقى منه
في خل ويمسك في الفم ويصعد ويقط منه في الفرس
التي في الجانب الوجع مع اشباف الصديق البان
ويطلى منه اصل الفرس الوجع بهذا الدواء الذي

فيقشره

يصعد

انما هو

انما وصفه فهو دواء جيد **وصفة** يؤخذ جذ باد
ومليت مسعودا فيون وفلفل وبخيل وزرنبج فلفل
جزا جميع مدقوقة منخولة ويغجن بقطران
به اصل السن الوجع والفرس كما ينشأ بالزيت
ويخرج منه في قمع مع زرنبج ومسعود وقد جعلت
بأدق ويمسك في الفم دهن مسخن قد طبخ فيه الصو
الخطي ويعض على شئ حار مرات **دواء ينفع**
من وجع الاسنان اذا كان مع ورم اللثة يؤخذ
بر البقلة المحقا وكزبرة وسحاق وعدس مقشر وضد
اصفر وورد وعاقور حار وكافور اجزاو سوى
يجمع مدقوقة منخولة ويمسك منه في الفم مع خل
ومع ماء الورد ساعة ثم يلمصق به اللثة على اللثة

ويطلى به

كما في نصف جز يستعمل **صفة** افواصل الزناج
 الاكل للعفن زنج اصغر عشرة دراهم توزع
 مطعاً مثله زنجار وقلقطار محرق مكد خمسة
 دراهم افاقيا وشب جلينا ركة ثلثة درهم حتى
 هذه الادوية كل اسبوع بخمسة وخمسة عشر
 في العفن والاكل العارضة في الله وتصلح هذه
 الافاصل فيون ومركب بقدر الحاجة وكلما كانت
 هذه الافاصل المحل في الشمس كثر كان البقع واجود
 واذا فرغ من سحقها فنبغي ان ترفع في اناء من
 بحيث لا يبالا لها النار الا انها اذا نذبت ضعفت
فصل في ادوية اللسان صفة دوار الفل
 اللسان نوناد وعا ووما ومبورج ووج

هذه الادوية
 العارضة في الله
 اللسان في الفل

فلن

وفضل وخزل اجزاء سوا ركة ثلثة ودية
 مرات بهذا الدواء فانه نافع **فصل** في ادوية
 اللها صفة دوار السقوط اللها عفن
 جلينا ونوناد ورجاء سوي جميع ذلك
 موقا منخولا وينفخ منه على اللهاة ويجعل منه
 على معرفة الميل وترفع به اللهاة فانه نافع
 الله تعالى **فصل** في ادوية الخوايق صفة
 دوار الخوايق لوز خزل وخزل وعا ووما
 وبرز الفحل وعليت ونظرون ونوناد ورو
 فلن وفودج ورماد الخطاطيف وجر الكلب
 الابيض منه الياس اجزاء سوا ركة ثلثة
 منخولا وينفخ منها في الحلق ويجعل بعسل مقدار

خرق الطيب

عقصة وتغير عنه بماء العسل وقد لسيق طاهر
والكلب يجعل بدله ذرق الحمام وربما سقط
البصار ما والحفا طيف واذا الشد الامر وضع
على العليل فلم ينزل في الحلق شي فيغير عن ذلك
مسحوق وماء العسل ووضعت بحجم على موضع
فضل في ادوية السعال صفه طبخ الزوا
الصغير وهو يصلح للسعال الذي مع حرارة في
الصدرتين اصغر عشرة جبه غراب سمين عشرة جبه
بفنج يابس ثلثة دراهم سبسا ثلثين جبه يرب
منزوع العجم عشرة دراهم برز خطمي برز سفرجل
برز قطونا مكد خمسة دراهم ذوا يابس ثلثة دراهم
اصل السوس المحكوك عشرة دراهم بطبخ يا

بشد

بشد ابطال ما حتى يبقى منه رطل ويسقى ثلث
اواني مع تنقيج مربى ودين لوز حلوا نشا الله
طبخ الزوا الكبير النافع للسعال
الكبير الرطبة والربو والمدة والاضطاط الغليظة
المجمعة في الصدر وخدين اصغر وقره هرون
المنقى من لواه مكد عشرة اعداد حلبة زر خمسة
دراهم اصل السوس عشرة دراهم برسيا وسانا
سبعة دراهم اصول الكرفس واصل الزاننج
وبرز عا وبرز الابرقة مكد خمسة دراهم زوايا
عشرة دراهم فودنج وارسا وواسيون مكد خمسة
دراهم بطبخ مثل ما ذكرنا ووصفى ويسقى منه
معجون الربو يخرج الاضطاط الغليظة والمدة

باب في بيان ما يجب من العلم في معرفة الله تعالى

في الصدر يؤخذ رب السوس وزوفا يس مائة عشرة
 دراهم رب سناوشن سبعة دراهم رب الازخنة
 وارسا وودمانا ولفل وزراوند حرج وورث
 ولوزم مائة خمسة دراهم كحج ذلك سحقا سحقا لا
 بعسل ولسقي منه مع طنج الزوفا الاكبراث الله
 تعالى **حب مسك في الفم** لاجراج الاطلا ^{الغظ}
 يؤخذ رب السوس ولفل وسكر اجزاء مساوية
 ويعجن بحب جاكوار او مسك في الفم **حب**
سهم اصحاب الربو سحق التختل وبورق مكد واذن
 رب السوس درهم غار ليقون وبرز الازخنة وارسا
 مكد نصف درهم يدق وبنخل ويعجن بحب **حب**
سهم اصحاب الربو مع حمي بنفج **حب**

[illegible]

وَرَبِّ السَّمَوَاتِ

و رب السوس مكد در هم غار يقون و انق و نصف
 يدق و يخل و يعجن و يحب و يستعمل **او اصل الحنظل**
 النافع من السعال اليابس الذي لا يحتاج معه الا
 نفث و يمنع الموائل خشاش ابيض و لوز مر كنثين
 در سماز قرع و بز رخيار و زرنج ابيض مكد غرين
 در همانا و كير او صمغ عربي مكد خمسة درهما
 و كرم و قاف مخلا و يعجن بلعاب بز قوطا و عسل
 او اصل قرص و زن ثلثة در ايم الشربة منه قرص
 واحد بشراب الحنظل و اما الشعير و هو جيد للسعال
 الذي مع حرارة و نفث اصغر رقيق **حب الملح**
 النافع من السعال الهاج بالليل فتنبي و تعلق من
 حرارة سبعة سايه و انيون مكد جزا جمع مد و قاف مخلا

میں

ويعجن ويحبب كالحص و يوضع منه عند الحنجرة
يسمى مانع السعال يصلح للسعال اليابس المقلوب
بالليل اذا كان مع حرارة ويمنع من التوازل
افون وشا و صمغ عربي و رب السوس مكد جميع
ذلك مدققا منخولا ويعجن ويخذه منه جبا كالمثال
الحص و يشرب منه ثلث جبات الى اربع جبات
يصلح للصبيان الذين يتيقنون من شدة السعال
حب السعال يسمى حب الليل رب السوس وشا
وكثيرا و لوز مقشر و صمغ عربي مكد جزا سكر طرز
مثل نصف الجميع جميع ذلك مدققا منخولا ويعجن
حب السفرجل ويخذه منه جبا مفرط في السعال في الغم
بالليل والنهار فانه يذهب الحنجرة التي في الصدر

قال ابن سينا في كتابه
في الطب اذا بطلت
الغذاء فليطبخ

صفحة معجون السعال الذي يحتاج اليه
خلط غليظ ومعه خرخرة في الصدر ومدة
والبطن معه لين يسيرا وشان عشرة دراهم
لوز مر و زبر بطيخ مقشر مكد خمسة دراهم
ثلاثة دراهم دقيق الكرسنة درهم قشور الصل
خيطيانا و زراوند و مر مكد درهم نجع مدققة
منخولة ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويسعمل مثل
ذلك اذا كانت مع حرارة شديدة يسيرا وشا
عشرة دراهم زبر بطيخ و زراوند دقيق باقلا
مكد خمسة دراهم نجع مدققة منخولة الشربة وزن
ثلاثة دراهم **في ادوية ذات الحنجرة والسعال**
صفة دواء السعال ذات الحنجرة ويسرع النضج

ويسهل النفس رب السوس وفسج يابس كل عشرة
 دراهم نش وكنبر او بر خطمی وبرزرا زیا نج مكنه
 عطره در اسم دوق ونبخل وبعین لعاب بر فطونا
 ولعاب ز الكمان ولعاب جتیب السفرجل و
 یقرض نسقی لبشر النفسج **اوقاص الزا نج**
 للعل الكثرة الرطوبة والقبح الممتن الرودي الربو
 ووسع النفس من عته وهذه الاوقاص لشرب
 وینجرها یوخذ زراوند و مرمیج سائله مكره
 زرنج مثل وزنها اجمع دوق ونبخل ویت یمن
 وحب جاك كالعس وینجر منها لو اصد فینقع **الشافیه**
 نعاله **صفه حب** یشر ب فی كل اسبوع تری
 فینقی الصدر من الربو غار یقون درهم شحم

فی قمع

الحفظ

الحفظ داف رب السوس وخرل مكد و الفین
 یجمع مدوقه منخوله وبعین وحب ونبخل یابس
 ویده السنخه مشربه و ربما سقی العلیل منها فی كل
 لیله **صفه شراب الحنظل** الشافیه من السعال
 الیاس و السهل و عمر النفس و النوازل و السعال
 الذی یسهر باللیل حنظل اش سود و ابيض مكد
 مائه درهم زرا الحنظل و برالینج الما بصر مكد وین
 درهما یجمع ذلك و یطبخ بمكنه مائه درهم ما حتی
 یصیر الى مائین ثم یصفی علیه وزن جمین درهما
 لعاب بر فطونا و وزن مائه درهم خنج و یطبخ
 حتی یغیظ و یستعمل **صفه** و **لشوصه** شكل الوجع
 وینضج بنضج و با بونج و شبت و نخاله و خطمی

میخنج

ودقيق شمع ودقيق بزر كنان ودقيق الحلبة
 بطبخ جميع ذلك بالما حتى يتر اثم يصفى عليه
 ثم يخفف بدبن حل والصمد به وهو فاتر ورماد
 فيه رما د كرنب وشمع عتيق اذا لم يكن في
 العبل حرارة زائدة **مروج** بلبين الصدر ولب
 لنفت و يستعمل في السعال اليابس السيل
 شمع اصفر عشرة دراهم دهن خضري اصفر
 ميه خمسة دراهم شحم البط عشرة دراهم جميع
 ويرفع به الصدر والجنب **اواس السعال**
الباس مع الحرارة الشديدة والعطش
 رب السوس وبنفسج يابس مكد عشرة دراهم
 برز الحيار وبرز الفرع وبرز كجين مكد خمسة دراهم

يجمع

يجمع ذلك قوة منخولة ويعصر بلعاب
 ولعاب حب السفرجل وقرص افراسيا وراون
 ثلثة دراهم الشربة قرص واحد ماء الشعير او
 لبشر البفسج **اواس لنفث الدم** كندر ودم
 الاخرين مكد ثلثة دراهم وثلث كبر با خمسة دراهم
 نوسادر وطين مخنوم مكد عشرة دراهم شب
 درهمين ونصف جلابر ثلثة دراهم وثلث افون
 ودار صيني مكد درهمين يجمع مسخولة منخولة ويعجن
 ويتخذ منها عشرة دراهم اواس الشربة منه قرص واحد
 يكون وزنه اربعة دراهم يسقى بما البادروج **صفه**
 طلاء يقطع ثلثا الدم ويطلق على القروج الكبار والتبا
 انا قبا وعصارة الحية النسن كندر وعصافير

ومرضع عربي وطين ارمني وانيون مكد جزو جميع
 مدققة منخولة ويعجن ويخذاقوا صاويطلى بها الصدر
 عند الحاجة فان كان نرف الدم من المثانة والرم
 فيطلى السرة والصفل البطن ويحقن به لثرو الطلث
 والدم وتطلى به العانة فانه نافع اث الله تعالى
فصل في ادوية الخفقان صفة اقراص المسك
 وهي جيدة للخفقان والغشي مصطكى وسنبط الطيب
 وسك جوزبوا وكبابه وقافله ودارصيني وورق
 وابل وعودني وورق الازج مكد مثقال مسك
 غير دافق جميع ذلك مدققة منخولة ويعجن بنسب
 شمس طبيب ويقصر هذه الاقراص جيدة للغشي
 والاستسقاء والخفقان مع الذبول **والله اعلم**

عبر

ينفع

يقع النافع الغشي والخفقان والوحشة مصطكى و
 دارصيني وورق نفل مسك وسنبط الطيب جوزبوا
 وقافله وسنبط وسعد داخذ وعودني وورق الازج
 ويزرا البادر كجوزيه ويزرا الفرج كجوزيه والريحان
 ومرضع كجوزيه باليس وغام وركبيل ودارفلص مكد عشرة
 دراهم لؤلؤ ولبيد وكربا واربشيم في خمسين
 احمرا وبيض وساتج هندي مكد عشرة دراهم مسك
 خالص والفين كجوزيه جميع بعد الدق والتخل
 ويعجن بعسل الابل يبلج الكابلي المرابي الشا الله
فصل في ادوية المعدة صفة اقراص الورد
 وهي جيدة للمعدة والحيمات التي معها حظ صفرا
 والعشيان وسور المضم ورد احمرا مطحون

ع

در اهرم سنبل الطیب در هم مصطکی در همین کج
 مدوقه منخوله و لعجن و یقرص **اقراص لورد الکسیر** منفع
 من اوجاع المعدة وسود المضم و التبع و ابتداء
 الاستسقاء و الحیات المزمنة و رد ثلثه در اهرم
 عودنی سنبل الطیب مصطکی و سلینج و قفاح الاذخر
 و دار صینی و افستین رومی مکدر در هم کج مدوقه منخوله
 و لعجن و یقرص و یسقی بار الاصول **اقراص**
الکوکب النافع السور المضم و اوجاع المعدة
 القا بفضه سنبل الطیب مصطکی و دار صینی و کندر و اذخر
 و مر و فلفل و جذب با و ستر مکدر عشره در اهرم افنون و پروج
 و زرا الینج و صبر و افستین مکدر عشره در اهرم کج مدوقه
 منخوله و لعجن و یقرص و یسقی بنزاعین **اقراص**

لمن یقی

لمن یقی طعامه و رد طباشیر مکدر در اهرم ساق
 در اهرم کج منفع فی خل حمز مخفقه منخلو تور **مکون**
 لوه در هم کرزبه منفعه فی خل حمز مخفقه
 منخلوه در هم سولق حب الرمان و همین
 بجمع مدوقه منخوله و لعجن و یقرص و یستعمل
معجون لمن یقی طعامه اصول الاذخر
 در اهرم فلفل و کندر و اشنة مکدر نصف در هم
 صعد در هم ز کچیل و دار صینی و سلینج و
 سفودنج مکدر و الفی بلیج و باحه مکدر در هم
 و یوخذ کف من عجم الذییب فیدق بالماء
 و یعصر و یوخذ ذالک الماء و یصب علی
 لحم الذییب و یدق و یعصر و یطبخ حتی یغلظ

لدفع الحمی

ويعجن به الادوية ويرفع في انا، ويشرب
 منه كل يوم مثل الجوزة **صفة او شراب** النافعة
 للورم الصلب الحادث في المعدة والكبد نافعة
 لذلك جدا فتأخذ الاذخر وسنبل وسليخة ثلثة
 دراهم زعفران ومرو قسطا واينسون مكد درهم
 مقبل ازرق ولبنى ومصطكى مكد درهمين اسحق نصف
 درهم كجم مدقوقة متخولة ويعجن ويقرص ويسقى بها
 للورم في المعدة بالمشط ولورم الكبد بالسنبليز
 الشربة منه مثقال **جوار شراب الكهوفى** جليل
 المعدة والجشا الحامض وتلين الطبيعة ويفسح الرضا
 ويفتح السدد ويسخنها ويشفى القولنج اذا د
 من اخذته كموته كرامى ماء درهم زنجبيل عشر درهما

فلعل

فلعل عشرة دراهم ناخت خمسة دراهم ورق السدر **نافعة**
 اليابس شرب درهما بورق الخبز مثل افيون **مثله**
 ثلثين درهما كجم مدقوقة متخولة ويعجن ويعسل ويرفع
 في انا دوسب عمل **صفة جوار شراب السدر**
 يقوى المعدة وينقص منها الفضول الرطوبات
 المولدة من اكل الفواكه والاعذية الغليظة
 تزيد عشرة دراهم سكر طبرزد خمسة عشر درهما
 خمسة دراهم كجم ذلك الشربة منه ثلثة دراهم واصل
 واكثر بقدر الحاجة **جوار شراب الكندر** وهو
 جيد لبرد المعدة وذات الشهوة ويسرع لقوة
 الغذاء في البدن ويمسك الاختلاف الحادث
 من برد الكبد والمعدة فلعل وسنبل الطيب ونحو

كندر

وكاشم وناخواه وكبد وانيسون وشونيز نكدر
جلد زخمين يجمع ذلك كله ويعجن بعسل منزوع الرطوبة
باستقضا او يستعمل عند الحاجة **صفحة** **فصل**
نافع من ضعف المعدة وفساد السجدة الحاد
من زف الدم لاسيما دم الطمث وورم البواسير
سير اهلبيج اسود ولبليج والبلج وجرمارج مكشنة
عشر درهما سنبل الطيب وادخ وسعد وركبيل واناك
وكندر مكشنة وراهم جنب الحديدي ينقع في خل تم
اسبوعا بعد سحقه مثل الحبل مقلوتمه درهم يجمع
ذلك موقعا نخواه لا ويعجن بعسل منزوع الرطوبة
يقطع الدم الذي من البواسير والطث والتخلف
وكثرة البول **صفحة** **فصل** بالرايب يوجب

الحرق

المعدة والزال خبث الحديدي مسحوقا مثل الحبل
وشونيز وناخواه وكاشم وكمون وحلبه مكشنة
صداب كرفس مكشنة باقية يجمع الكل ويصّب عليه
لثة اوطال رايب ترك يومين ثم يصفى من رطل
ويشرب برة ياكل بعد اربع ساعات طعاما جديدا
ولا يقرب الحبل والبقل ولا السمك المالح ويشرب عذير
بنيد عتيقا لسيروا ويشرب من ذلك الرايب قليلا قليلا
حتى يتم رطلين اياما ان شاء الله تعالى **صفحة**
جنب **الحديدي** بالشراب ليخفف البدن ويكسر
اللون بزر كرفس وبزر ازيانج وانيسون وناخواه
وكمون وانبذان وصعرة وكاشم وكرويا وكروفل
وداؤفل وبزر السداب وبزر الجرجير وبزر البصل مكشنة

مثقال جنب الحدي عشره مثاقيل جميع ذلك كله
 ويطبخ لبسه امثاله شراب حتى يبقى منه المصفى
 منه في كل يوم ثلثين درهما الى اربعين درهما و
 ليخفف البدن يستحبنا في ايامه و يوصلح لمن تبرد
 و سألونه جدا **صنفه** **ض** و يقوى المعدة والكبد
 و ليخففها فستين رومي و قسط و سعد و سنب
 مكد حنسه دراهم مصطكى حنسه دراهم قصب الذريرة
 و اذخر و سكت و قنفل و دار حنبي مكد درهمين و
 متخذة من شراب عتيق و ماء السقرجل ما يجمع الابد و
 و تصمد به الكبد و المعدة فانه نافع ان شاء الله تعالى
فصل صفاد قوى يحلل الاورام الصلبة من المعدة
 والكبد و يعمل حيث ليس حارة و قد غشق الورم و

لمن برد جوده

لوزكمان

بزرگان و حليه و بزرگ کتب و حبیب بن مکة عشره
 دراهم مقل اذرق سبعة دراهم مصطكى و سنب
 و اسق مكد ثلثه دراهم دمن البابونج عشره درهما
 شمع ابيض و شحم البط و قنعه مكد ثلثه دراهم
 عتيق عشره درهما يخل الصمغ بالشراب ثم
 يجمع و يصمد به الورم الصلب الحادث في المعدة
 والكبد **ض** و **للورم في المعدة** و ان لم
 يكن عتيقا حليه بزرگان و شبت و يفسج يابس و
 خطمي و بابونج و مصطكى مكد حنسه دراهم سنب الطيب
 و سعد و قنفل و اذخر و قصب الذريرة مكد درهمين
 شمع ثلثه دراهم دمن البابونج حنسه عشره درهما يجمع
 هذه الادوية و يعجن و يصمد بها الورم الحادث

في المعدة والكبد **خاواخبر شلوك** ^{الطبيب} ^{فقط}

يطبخ في دهن حل ثلث مرات ويؤخذ لعل الحلبة
ولعاب بزر الكتان يطبخ حتى يغليط ويؤخذ منها
درهما من المرمم القير وطى المتخذ بهذا الدهن مثله
ومن المصطكى خمسة دراهم يجمع هذه الادوية
بها **فصل في الاغذية الغنية والاربع النقي**

البنفسج **فصل في اقراط العود** ^{النافعة} للغنيان والقي
كندر ثلثة دراهم واد مسطحون ستة دراهم
وسك ونفل وسنبل الطيب وطير للاكل الحوا
سالى وطباشير مكدر درهم كبا به درهمين يجمع هذه
الادوية مدقوقة منخولة ويغلى وتعمل اوقاصا
شراب حبه الرمان المسكن للقي يؤخذ حبه رمان

لصف

لصف رطل سماق ينقى من حبه ربع رطل ينصب
عليهما اربعة ارطال ماء ويطبخ حتى يصير
طليخا لصف ويؤخذ من ورق الارز عشر ور
قات وعشر فاقات لغنى مثقالين ونفل مثقال
سك وحمسة دراهم كندر وثلثة دراهم قشورا
لفستق الخارجة يجمع هذه الادوية مدقوقة
منخولة ويسقى عند القي الشربة والكرب البضة
المفرطة وهو جيد للغم الشربة والكرب واحود ما يلو
اذا اتخذ بما زال الورود فان لم يصيب الا ورق
لارزج المجفف والمنقع اليابس من كحل واعدها
درهمين **اقراص** **التي** **التي** عجم الذي يعرض من
الضباب لاضطراب الروية الى المعدة ورده عشرة

المرق
المزج

للسمة وذهو الخنجان ورنجبل وكمون ومانخو اكله خمسة
 دراهم حرف ابيض عشرة دراهم ازروت و زرباد
 مكد ثلثة دراهم زرا البنج تسعة دراهم حبه السمكة
 دراهم حب الحزوع مقشرة خمسة دراهم سورنجان و
 بوزيدان وحنين احمر و ابيض مكد درهمين سلخ
 الصن حنسة دراهم حب الحزوع عشرة دراهم جميع
 ذلك مد فوقاً منخولاً و ينرب منه كل يوم ثلث
 سفاف بالعداوة و بالعنى مثل ذلك و يحسب لعدة
 رقيقاً مستحذاً من دقيق الارز و دقيق الباقلي و دقيق
 المحص و دقيق الحنظل و اللوز و الكندر و السكر و
 باكل شئى حامضاً و لا اله الا **فصل في ادوية نزل**
 صفة دواء ينزل السمان بك و سدر و س مكد ثلثة

سفاف

دقيقاً

مداوى

دراهم مرزنجوش يابس نصف درهم زاج و زراوند
 و جنطيانا مكد و الف و نصف و مئ ثلثة واحدة
 و اعتمد في ذلك على ادوار البول و احتمال
 العطش **فصل في ادوية الفواق صفة اول**
 الفواق كندر خمسة دراهم راسن و عروق الحمام
 يابس مكد ثلثة دراهم فودج يابس و ورق السدا
 مكد درهمين صمغ درهم و نصف مانخو اكله ثلثة
 رجب ذلك و يسقى منه و زق منقار الطيخ
 لعمون و هو جيد للنفخة التي في البطن المنقصر
 لحادث من الرياح ان شاء الله تعالى
فصل في ادوية الكبد و شوال المزاج و الاستفاد
 صفة اواص الابرة يابس النافعة للكبد الملتببة

بطيخ

للمغص من
الوراح

٥

والكبد الضعيفة وفساد المزاج مع حرارة الحمى
 الا بربار عشرة دراهم ورمطون خمسة دراهم
 هندما ووزن بقلة الحما ووزن الحما مكد ثلثة دراهم
 الكرفس درهم سنبل الطيب نصف درهم مصطكى ثلثة
 لكت ووزن مكد درهم تخم مدقوقه منخولة وبعجن
 نقرص من مثقال كل قرص يسقى العليل **احمر**
الراوند وسمي جيدة لسوء المزاج ويسقى بعد
 لحيات الطويلة اذا فترت السحنة راوند عشرة دراهم
 سنبل الطيب ورمطون وعصارة الغافق وبنسنتين
 ووزن الراوند وبنسنتين مكد درهمين مدقوقه
 وتخل وبعجن ونقرص الشربة منها مثقالين **احمر**
 جيدة للاستسقاء البلغمي ويدر البول ويطهر

في الكبد

في الكبد وسحبها لكت راوند جنين مكد ثلثة دراهم سنبل الطيب
 ومصطكى ووزن كرفس وبنسنتين واذ حروما نخا
 اهل ولوزم وفسط وقوة وبنسنتين وعصارة ثلثة
 واسارون ووزن راوند وبنسنتين مكد درهمين مدقوقه
 منخولة وبعجن ونقرص من مثقالين كل قرص وبعجن
وواء الكرم صفته الكثرة المنافع من علل الكبد
 اذا ازمنت وصلبت وبتا صلبها حتى لا يبرح فيها
 شيئا انش لدمرو قوا واسارون وبنسنتين
 الجبلي مكد اربعة دراهم سنبل الطيب سبعة مكد ثلثة
 دراهم فسط ورم وسليخة واذ حروم وبنسنتين
 وقوة الصبغ مكد درهمين جعده وعصارة غافق وبنسنتين
 بلسان مكد ثلثة دراهم اسقوا لو قعد ربون ثلثة

دوقو مصطكى

دراهم قصبه و اسارون و بابرنج ابض و
 مکدر هم رب السوس ثلثه دراهم زعفران عشره الم
 يدق و یخل و یعجن بعسل الشربة بعد الجوده **صفه**
محو الازمان لفع للورم الصلک الحادث فی الکبد
 والمعدة عن صفة بوخذ زرا و نوزر بحیل و رکن
 و اشترک از مکدر جز بزر کرش و بزر الرازیانج و ناکه
 مکدر نصف جز يدق و یخل و یعجن بعسل و یسقى
 قدر مینه بمارحار **فصل فی ادویه الاستقاء**
 صفة اقراص المازلون و هی حیدة للاستقاء
 الرقی لیسقى العلیل کل یوم متخلقة مجلسا و یغف
 عنده و یطلى و یفتح السرد الی فی الکبد بزمندیا
 عشره دراهم بزر مازلون درهم و ان شئت روده

غازلقون

غازلقون درهم و ثلثه درهم و دراهم مطحون درهم
 و نصف عصارة غافث درهم و ثلثان زراخیا
 درهم و نصف کجج مدوقه متخوله و یعجن و یخند
 عشره اقراص و هی عجبیه المتفقه بلینة **حب سبیل**
مجالس و یخفف عن العلیل ابلع عشره دراهم
 سکبج حنثه دراهم الشربة من درهمین الی ثلثه دراهم
حب الراوند حیدة للاستقاء الرقی
 مازلون عشره دراهم عصارة غافث و بزر
 مکدره دراهم غازلقون حنثه دراهم راوند حبثی ثلثه
 دراهم بزر کرش متقال کجج مدوقه متخوله و یعجن
 و یحب الشربة درهمان و نصف بمارحار **حب سبیل**
یسهل ما یقو مازلون مقشر نصف درهم

لوز مقشر و سكر طبرزد و مكد نصف درهم لعجن و كجوب
 شربة واحدة **حب طبع جدا** بارزون نصف
 درهم مسحوق ثلثة درهم فربيون و انق و نصف سنج
 درهم ملح هندي و ورق السداب و ورق الحام
 مكد وزن و انق لعجن و حب و مي شربة واحدة
حب يعطى للمتيقن منه كل ليلة اذا كان باس
 الطبيعة و يخفف عنه غار لقون عشرة درهم عصارة
 غافق و راوند صيني مكد درهمين سكر طبرزد و ثلثة
 عشر درهما يجمع ذلك مدق و فاسخولا و لعجن و حب
 مثل المحص الشربة منه وزن درهم واحد في كل يوم
 الا ان يسرف نين الطبيعة فانه ليسهل مجالس و يخفف
 عنه و هو مع ذلك ينفع كبده و يفتح سده و يسي

ذرق الحام

طبر

به الحب الغار لقون **صفه الكلي** ففاح الاذخر
 و سنبل الطيب و اسارون و فطر اساليون مكد ثلثة
 درهم عصارة غافق و لك و راوند صيني من
 كل واحد مثقال بزر الهند و بزر الحيار مكد اربعة
 درهم مصطكى و رب السوس مكد درهم و غفران
 درهم الشربة منه وزن مثقالين **صفه الكلي**
 ينفع للاستسقاء الحار و فذ ورق المازلون
 المنقع في الخل المجفف المسحوق و من الغار لقون
 و التريد و الابليلج الاصفر مكد خمسة درهم عصارة
 الافستين ثلثة درهم و رد و برز هند و بزر
 خبار و رب السوس مكد درهمين و رنجبين طبرزد و
 عشرة درهم يطبخ الترنجبين بما حتى يصير مثل

حب

العسل ويعجن به ويسقى منه وزن درهمين الى اربعة
 دراهم **لكل الانج الاخضر** للاستسقاء الذي لا
 حرارة معه ورق مازريون مسحوق غار يقولون
 اصفر وسكينج مكد حمسة دراهم ابرسا وزن درهمين
 يدق ويخل ويعجن بعسل الشربة منه ثلثة دراهم الى
 اربعة عند الحاجة **اقراص الزر شك** الباردة
 بوخذ زر شك حمسة دراهم برزجيا مقشر وبرزهنديا
 وبرز بقلة الحمقا وبرز رازيانج مكد درهمين ونصف
 رب السوس درهم ونصف ورد مطحون درهم يعجن
 ورد وقرص ويشرب كعجين وماء الهنديا ومار
 الثعلب **صفة اقراص الزر شك الحارة** بوخذ
 حمسة دراهم لك برزجيا وبرز عصاره غاف

ابن سينا

ابن سينا وسبل الطيب ومصطكى مكد درهمين يعجن بوزن
 ويسقى بطبخ البرزور **اقراص عصي منه وبنج**
 اذا خيف على العليل الغشي الشدة الوجع كخيل
 ودار فلفل وميعه يالبسة وعفرا ن وبرز الانج مكد
 جز ومن الجذب باد سر والامون مكد نصف
 جز وجميع الكل مرقا منخولا ويعجن بحبيب مثل الحمص
 الشربة منه نصف مثقال **خا** **والاستسقاء** اذا لم
 يكن بالعليل ايضا لم يفيغ وهو جيد بحرب وبنق
 شعير وسعد وبع الماعز الجاف وحمون وبورق
 وطين ارمني جميع ذلك مرقا منخولا ويطلى على
 البطن المستسقى فانه ينشف الماء بقوة حتى انه يرى
 ذلك وانه ينشف **اقراص الكافور الكلبة طيبة** والبرقان

لكل الملهية

والحميات المحرقة ورد مطحون وبرز الخبار كد عشرة
 دراهم بر منديا وبرز خض وبرز البقلة المحمقة كد ثلثة
 دراهم صندل اصفر درهمين كافور درهم كجج مدقوقة
 منخولة ويعجن بقرص ويسقى العليل من هذه الاقراص
 برب الارزج للكبد والقلب الملبئين او مع رايب
 لبن المعز المحض وهذه الاقراص حيدة للحمضات الحارة
 من الحرارة ويسقى صاحب اليرقان من هذه الاقراص
 للكبد الملتبئة صندلين وورد ووفل وشتاب مينا
 وكافور ودياف باعرب الثعلب وشمي لسير من خل خروما
 ورد ويطلى على الكبد **فصل في ادوية اليرقان**
 صفة حب مقص اليرقان نقصا عجيا صبر درهم ستمونيا
 داني ونصف غار يعون ثلثا درهم عصاره خافت

المملتين

باب الكبد
 خضاد البضديا

ثلثة

ثلثة دراهم كجج مدقوقة منخولة ويعجن بعصار الينديا
 وكجب مي شربة واحدة **فصل في ادوية الطحال**
 صفة اواصل الكبر النافعة من الطحال الصلب الذي
 تحته ليح فستور اصل الكبر وبرز الفقد كد عشرة دراهم
 اسقو لو قدر لون وصعتر وزراوند طول وورق
 السداب حرف ووج ومونيز واشق كد ثلثة دراهم
 يحل الاشق بخل خمر ويعجن به الادوية وقرص
 وزن درهمين ويسرب منه قرص مع سكجنين البصل
اقراص الكبد نازك النافعة من الطحال الذي
 وجعه من الحرارة لو خذ حب الفقد وكر نازك كد خزين
 برز اندما وبرز البقلة المحمقة كد خزين مدقوقة منخولة
 ويعجن بقرص من مثقالين الشربة قرص واحد لسكنجين

فصل في ادوية الكبد
 خضاد البضديا

واما اوراق الكبر فمشرط مع ماء الاصول مع الكفحين
 او به صرنا اذا اشربة للريح تحت الطحال **فصل**
لطحال ورق السداب ولبورق مكد ثلثة دراهم
 سبعة دراهم يحل الاشق بخل حمز ويجمع به الادوية
 ويطلى على الطحال **فصل في احوية العلوج صفة**
 صفة حب السهل القولنج سربا صبر عشرة دراهم
 سقمونيا درهم ونصف شحم الخطل ثلاثة دراهم
 وثلاث ملح دراهم درهمين سكينج وشبرم مكد اربعة
 دراهم يجمع مدوقه منخولة ويحجن ويحبب بماء
 شراب **فصل صفة شربان** بطلق البطن بقوة
 ويخرج عنها الفضول سقمونيا عشرة دراهم فلفل
 وزنجبيل ومحمون وورق سداب ولبورق وخولنج

ووزد فلفل

ووزد فلفل مكد عشرة دراهم غسل اربعين يوما
 الشربة درهم ونصف الاثانة درهم بماء حار
جواز شرخوحي سهل يستعمل في القولنج
 اذا اشتد الغثيان ويلي العليل كل ما سقى سقمونيا
 ومصطكى ووزنفل وسكندر زنجبيل وفلفل ودار
 فلفل وحوزبوا ووزد مكد عشرة دراهم عصير السفر
 حل وعسل مكد جز بطبخان حتى يتجانس ويحجن بهما
 لدوا جيدا **حب** **فصل في علاج الطعام** **فصل**
 الطعام وينذهب بالشمج ويطلق البطن ويحل
 القولنج الشديد النفع مجرب لوخذ زنجبيل وفلفل
 ودار فلفل ووزنفل ومارسك وسقمونيا وسكندر
 طرز مكد عشرة دراهم يجمع مدوقه منخولة ويحجن

الى

فلفل

ويؤخذ من هذا الحبيب نصف درهم فيطبخ محلبا
 الى خمسة مجالس كل انسان على قدر طبيعته
باب مجده التمدد والرج وضم الطعام
 ويعت الشهوة مصطكى وزنجبيل ودار حيني
 ووافل ومارمسك ووافل ودار فلفل وسمونيا
 وسكر طبرزدك عشرة دراهم كجم مدقوقة فيخول
 ويعجن ويخمد جاك الحاصل وهو جيد لمن بغا هذا القولنج
اقراص البنفسج التي بالسقمونيا وهي نافعة
 للقولنج الذي مع حرارة وفي الحيات الحادة
 اذا احتج الى اسهال البطن وفي السؤفة وهي
 مبردة غايه يؤخذ بنفسج يابس عشرة دراهم سمونيا
 درهمين ونصف يعجن بلعاب بزقطونا ويخمد

فني بنفسج
 او كذا بنفسج خارج القود

عشرة

عشرة او اصل الشربة قوص او اقل او اكثر مع وزن
 خمسة دراهم سكر اوقية جلاب او زنجبيل **اقراص**
البنفسج التي تبرؤ ويسقى مع لب الخيار
 شربة الا سنبلا لقولنج الذي مع برودة
 بنفسج يابس وزبدك عشرة دراهم راسون
 خمسة دراهم يدق ويخل ويعجن ويعمل عشرة اقراص
 ويؤخذ في كل يوم مع عشرة تينات صفراء وزن
 عشرة دراهم راسون منزع العجم يطبخ برطل
 ما حتى يصير الى نصف رطل ويمر من فيه خمسة دراهم
 لب خيار شيرة ويشرب مع قوص من هذه الاقراص
 ويقطع عليه وزن درهم دهن لوز حلو ويشرب قبل
 الغداء سكر ودهن لوز ودهن حل **اقراص**

تبرد

تتمتع لتسقى بآداب الاصول لاستيصال القويح
 الغليظ والريحي زبدافتمون مقسّمون مكد عشرة
 دراهم كسبيج خمسة دراهم بعل عشرة اواس
 لوخذ اصول الكرفس اصول الرازيانج مكد عشرة
 دراهم ومن بزرها وبرا النخاه وزنجيل وخنجان
 مكد خمسة دراهم يطبخ برطلين مارجتي بصير رطل
 ولصفي ويداف فيه قوص من هذه الاوصا ولبسب
 عليه مثقالين من دهن الحردع ويسقى وقد يلقي
 مع الطيخ يمين وزبيب وربما يقي معه جاشنبر
 كجب ما زاد المعالج **صفحة** **مجلد** **ص** **الفار**
 وهو افع لغسّ الرياح يفتتها بقوة قوية وينفع من
 وجع الاضلاع والامعاء الركيحة وورق السداب

يلقى

مجموع

البر

اليابس عشرة دراهم ناختاه ومكون وشونيز وكاشم
 وصعتر وكروبا وقطر اساليون ولوزمر ولفل و
 دار فلفل وفودنج ودود ووج مكد درهمين جب
 الفار وجند باد ستر وكسبيج مكد اربعة دراهم جاشنبر
 ثلاثة دراهم كسبيج هذه الادوية وتجن بعل منوع
 الرخوة ولوخذ منها قدر بنده باوقية ستر عشتري
 مسخن فانه لا نظير له في فقس الرياح **مجموع**
ص **الفار** لفسّ الرياح وتلين البطن ويسكن
 الوجع وهو اقوى في هذه الحال من الفلونيا و
 اناسميّة فلونيا لوخذ فلفل وناختاه وورق السداب
 وفودنج وجند باد ستر ومكون وفسّ الفار مكد اوقية
 افيون او بزرا البنج وفسّور البروج مكد نصف اوقية

سقمونيا ثلاثة اوقية يجمع ذلك مسحوقا ويعجن بمسحوق
 وان شئت جعلته او اصا بلا غسل الشربة منه
 اذا لم يعجن درهمين واذا عجن فمن درهمين الى
 اربعة دراهم وموجيد لا شبيه له في النفع من
 القولنج لانه قد جمع الحال التي يحتاج اليها في هذه
 العلة اعني فسل الارباح ويسكن الوجع واطلا
 البطن ما ذن الله تعالى **وولو يعجل فتيقن النج**
 ويخرجها من البطن ويطبق البطن ويخرج بكون
 وورق السداب الرطب مكدف كجوز درهمين
 يدق ويعجن بمسحوق ويحل بصوف في الدبر **صفحة**
قرن يطلى البطن ويسخن ايضا ويدهى
 الحقة البسيطة ويسحق الفزجة البسيطة وورق الخبز

البسيطه

خزعة درهم

عشرة دراهم خنظل خمسة دراهم سقمونيا درهمين
 ونصف كيل ويشيع ويحل **حقنه مسحوقه لينه**
 خمسينات صفراء كفت نخالة وكفت خطمي مصروفي
 خرد وعشرو رقات سلق يطبخ برطلى ما حتى
 يعود الى رطل ونصف ويطرح فيه درهم بوز
 واوقية شيرج ويحقن به فاذا اردت استعماله
 فاجعل منه من الفزجة البسيطة **حقنه مسحوقه قويه**
 شحم الخنظل عشرة دراهم قسطوريون دقيق خمسة
 دراهم كجوز مرهم درهمين سداب وفودنج باق
 صغيرة صغرى كفت يجمع هذه الادوية ويطبخ ويصفى
 وكل فيها وزن ثلاثة دراهم قطران ومسلخ
حقنه اخرى جذ بادستر وسكنجب مكد درهم جاوز

مسحوقه

رطل

لنصف درهم ومقال من الفرزجة البيضاء، ويصيب
عليه نصف اوقية دهن الخروع ويحقن به ويغلي
ان يحقن بهذه الحقة عند القولنج الصعب
وايلاوس **صفه دواء بكن القولنج** يصيب
فوتونا نقش الرياح الغليظة ويسكن الوجع لوخذ
فلغل واماخواه وحبل الغار ومكون وجذبادستر
مكة اوقية غسل مقدار ما يجمع به **صفه بنادق** يسكن
الوجع الشديد جذبادستر وشونيز واماخواه ومكون
مكة جزافينون مثل الجميع يعجن ويخذ وزن كل واحد
والفينون يسقى من بنادق واحدة **صفه بنادق**
يسكن الوجع الصعب الشديد الذي من المرار ويسكن
المغص بزر حنظل ويز بقر الحما وافينون مكة جزافينون

الصعب

بلاور

بلعاب بزر قطونا ويخذ منه بنادق من وزن الفينون
الشربة منه بنادق واحدة **صفه نقش الرياح** **نقش**
يطبخ السداب في الزيت ثلث مرات ثم يؤخذ
منه وزن عشرين درهما يجعل فيه جذبادستر
وجاوشير ويسكنج مكة لنصف درهم ويحقن به وان
كان الوجع شديدا فاجعل فيه قدر خمسة افينون
صفه دهن ينجي به البطن **نقش الرياح**
دهن السداب عشرة دراهم يراف منه وزن درهمين
جذبادستر وفينون وزن درهم ويخرج البطن
دواء قوي في طرد نفع القولنجية والاساق
الطبي اذ الم يكن حرارة امينون وقطاساليون
وقسطمر ولفل وحبل الغار وشونيز وكاشم و

الفتح
بزر حنظل
بزر قطونا
نقش

جذبادستر و قد مانا و سنبال الطيب و سعد و حب السلسل
 و جاد و شير و حليت و الجذبان و اسارون و زعفران
 مكد در هم كسيچ و وچ و لوز مر و سداب محف
 و كمون و ناكواه و صعر و ذوقا و خولجان و
 فونج محف و ورق محف و كك عجل اولور و
 و جعد و رنجيل و غاريقون و حماما مكد در هم عسل
 منزوع الرغوة مع دارما يعجن به **صفة دواء**
لمن يغشى نفه و يطبع به سقمونيا و مصطكى
 مكد و النعودنى و سك مكد نصف و النع و ورق نصف
 در هم كجج مدقوقة منخولة و سى شربة واحدة و سى
 الغشيان و سهل ما دن الله تعالى **فصل في ادوية**
 الزحير و الخلفه **الزهر و الخلفه** صفة اوراق الطباشير المسكة يثقي

عجن اولوز

بغنى

غ

للخلفه

للتحافه مع الحى و الحكة و الحرارة و رد و طباشير
 و بزرا الحى من مكد خمسة دراهم سماق ثلاثة دراهم
 برز البقلة الحقة خمسة دراهم جلنا و درهمين صمغ
 عربى درهم و نصف كجج مدقوقة منخولة و نغج و نقرس
 من وزن درهمين الشربة قرص و ربما زبد فى الشربة
 من هذه الاقراص قيراطا فيكون يكون اقوى مغلا
صفة حب الرمان و موجد للاختلاف مع الحرارة
 و سقوط الشهوة جسدان خامض مغلو قليلا
 فيصحب مثل الكسج ثمانية دراهم كروبا منقوع فى خل
 محف مغلو عشرين درهما كزناك و خزانة
 مكد عشرة دراهم كزبرة منقوع فى خل خمرة محف مغلو
 عشرين درهما سماق و جلنا مكد خمسة عشر درهما

المسكه

الزبيب

يجاد سحقه ويخلط حتى يمتزج الشرية ثلاثة دراهم
صفه مبيد المسكه يؤخذ من ماء السفرجل الحار
رطل شرا عسبن رطل بطيخان جميعا حتى يصلحها
قوام ويلقى فيه وزن دالوق سبك **صفه**
جوارش الحوزير وهو يعقل البطل جدا
ويتغث الشهوة ويفش الرياح يؤخذ حب الزيت
فيسحق مثل الكحل نصف رطل خروب الشوك وجلنا
وكرمازك وكندر مكد عشرة دراهم ناخواه خمسة عشر
درهما تجع مدقوقة متخولة وتغن بعسل فصب ورفغ
وليسغل **صفوف الطين** النافع من السج رطلنا
مقلو عشرين درهما رزلان الحل عشرة دراهم بزر
الحققا وبزر الشاهسفر مقلوبين مكد عشرة دراهم

عربا

عربي وطين ارمني مكد ثلثين درهما تجع هذه الادوية
ولا تمنع سحر الطين لئلا يترطب البرزور **صفه**
اقراص الحوزير وهي قوية في امساك البطل يستعمل عند
سنة الحامة عطف خروب مطبوخ وكرمازج وكندر
وجلنا مكد جزءا فيون وصفح عربي مكد نصف جزءا
يقص وزن درهمين ويستعمل **اقراص الزخير**
بزر البنج الابيض وبزر السنب وبزر الراربا
مكد خمسة دراهم ناخواه درهمين ونصف فيون
ثلاثة دراهم بزر كرفس عشرة دراهم بجمع سحقه و
يعجن ويعصر او اصامن وزن مثقال الشرية وفس
بما بارد **معجون للمبيد** يستعمل عند او اط الزخير
والاحلاف اذا لم يكن حرارة جندبا وسترور

المبيد

و اسارون و ميعه ساليه و بز البنج الاسود و موكند
 مكدره يمن غسل ما يجمع به الادويه الشربه من درهمين
 الى ثلاثة دراهم **قبله يستعمل عن الزهر**
 زعفران و لبان و مر و حنظل مكدره افيون
 يعجن بصغره البيض و يعمل مثل النوى و تجل منه و
 نافع **فصل في ادويه الكليه المشانه**
 صفة اقراص للحرقه و بول الدم و دم الاخرين عشره درهم
 كندر مشالين طين مخوم او ارمني اربعة دراهم كارباس
 ثلاثة دراهم صمغ عربي مشال اصول السوسن الاسود
 بنحو ثنى و بز كرفس مكدره يمن يجمع به قوه مسخوله و
 يؤخذ منه ثلاثة دراهم بالغدهه و مثلها بالعشى ثلثه درهم
 و يلوخز الغدهه الى اربع ساعات فانه نافع انشاء

و اذا كان بالسنن خفيفه
 و تيا من عجز ان يخرج
 شئ من مخداه الشا فانها
 شئ من مخداه الشا فانها
 عجيبي في حنظل
 كندر و زعفران
 صمغ بالسويه
 جز من خيط و حنظل

تعالى **صفه ببادق الزهر** النافعه للحرقه
 البول و القروح في الكلى المشانه بز بطيخ عشره درهم
 بز خيار و بز قرق حلو و بز بقله الحقا و بز البنج الاسود
 و بز الحنظل و لوز مقشر و كثير او نشا و ز السوسن
 و خشخاش ابيض و طين ارمني و بز كرفس مكدره يمن
 يجمع به قوه مسخوله و يعجن و تجد ببادق و يطلى
 منها وزن ثلاثة دراهم لشراب مفتح **اقراص الكاكي**
 لقروح الكلى المشانه بز خيار مقشر عشره دراهم لب
 حب الصنوبر و حب الكاكي مكدره ثلاثة دراهم بز كرفس
 و شه ابلج و طين ارمني و صمغ عربي و دم الاخرين
 و كندر مكدره يمن افيون درهم يجمع به قوه مسخوله
 و يعجن و يفرص وزن ثلاثة دراهم الشربه قوه

صفحة اول بليغة القروح التي في الكلى والمثانة
 ومعهما غربة والحمام للقروح وتسكين الوجع
 وتسمى اقراص الكاكيج وهي جذبة الشدة الحارة
 والوجع عند البول بزرا الحيا مقشر عشرة دراهم
 طين ارمني وصمغ عربي وكندر ودم الاخوين مكر
 عشرة دراهم خنثاش ابيض ولوز حلو مقشر وكرا
 ولنا ورب السوس مكر عشرة دراهم بزركر فرب
 حب الكاكيج ستة دراهم افنيون درهم كجج مدونة
 منخولة ويعجن ويتخذ عشرة اقراص وليقى اذالم
 يكن صفة بمثلث وان كانت جبهة لبز النفيج
 ادجلاب ويعرص هذه الاقراص من وزن ثلاثة دراهم
 ويسعمل **سبب برزق في المثانة** فيسكن القروح

بليغة

جيدة

حدة

ع

الحادة

الحادة فيها ومواسيا في اسفنداج وارز
 وكندر وصمغ عربي ولنا وافنيون ودم الاخوين
 مكر جزيعين ويتخذ شيافا ويداف في لب البساء
 ويرزق في المثانة **فصل في اوديه اجناس البول**
 صنف بادق البول بزركر فرب ومردو ودوقو
 قوة الصبغ وقطرا ساليون واهل واسارون
 وناخواه وزر ازياج وسبيل الطيب قسط
 ولوز مكر عشرين درهما بر البطح عشرة دراهم
 ودر كجج درهم اسنق مقال كجل الاسنق لبشراب
 ويعجن ويتخذ بنا دق من وزن ثلاثة دراهم
 الشربة منه بندق وهذه البنادق جيدة للغير
 البول وتربل البدن والاستسقاء للحصى والامرا

التي يحتاج الى تطيف البدن فيها **فصل ٢ ادوية**
سبل البول صفة دواء يمك در البول
 بلوط حنين درهما کندر ثلثين درهما کزبرة منقعة
 في خل حمز و ابلج اسود و طين ارمني مكد عشرة
 دراهم يدق هذه الادوية و يتخل و يستف منها غدة
 و عشية **دواء تقطير البول** **علاج** **قصة**
 کندر و بلوط مکد مائة درسم حب الملب و سعد و مرد
 خولجان و قوف و ووج و راسن مکد سمانه دراهم
 يدق و يتخل و يستف منها ثلاثة دراهم **اقراص**
ذيان بستر **علاج** **دواء** من حرارة طباشير و رب السوس
 مکد عشرة دراهم بزر الخس عشرين درهما بزر البقلة الحما
 حنة عشر درهما و ردو کزبرة و يابس مکد حنة دراهم

ثمانية

فاقد درم

فاقد درمین کا فور نصف درسم مجمع هذه الادوية
 و تعجن و تقرص من وزن ثلاثة دراهم الشربة
 قرص بماء و رد و ماء الرمان الحامض **خاف**
لذيان بستر يوذ بقلة الحما و غلب الثعلب
 و خيار و جردة القرع الیها حضر و يجعل غدة او
 عدس مقشر و خل و حصرم و جميع ما يغليظ الدم
فصل ٢ ادوية **علاج** **دواء** صفة اقراص جردة
 لبول الدم طين ارمني و کهر با مکد عشرة دراهم فبا
 و جلبار و صمغ عربي مکد ثلاثة دراهم بزر کرسن
 و بزر بنج مکد درمین يدق و يتخل و يعجن و يعمل عشرة
 اقراص و يسقى بالربوب القابضة **فصل ٢ ادوية**
البواسير صفة حب المفل و موال لبوا الیها

بزر خيار

اسود و کاجی مکده عشره در اہم سکنج ثلاثہ در اہم
ابيض در مہن مقل دسم حسنه عشر در سما بجل الصمغ
بما الکواث و نعجن به باقی الادویہ و کحیف و یل
فصل فی ادویہ تقطع الطمث المفرط

صفہ اوصال اللہ با و مو یقطع الطمث و دم البواسیر
عزطینا و حزقی ابیض و فودنج و سکنج و فوبون
بجل الصمغ بما البصل الخریف و نعجن به باقی
الادویہ و یعمل فرائج و یستعمل **فصل فی ادویہ**

یسهل الولدہ و یخفف صفہ اوصال تسهل الولادة
باذن اللہ و یدر الطمث و یسوی اوصال المردار حنی
حسنة در اہم مروورق السداب بخفف و فودنج
و فودمانا و مشکط اشیر و صلیت و سکنج و جاکو

الطمث

صفہ فرائج

بطل و فودمانا

و فود مکده در مہن و نصف نعجن و یسجد او را
وزن در مہن الشربہ و قرص بطیخ الابل
صفہ اوصال الصمغ لتسقی المرأة اذا عسر

علیہا الولادة جد اومات الولد فانها ینخرج
الولد من ساعۃ انش اندیشہا لمرأه مرو
جا و شیر و فود سکنج مکده و نعجن و یقرص
ثلاثہ در اہم و نصف سکر جہ من طیح الحلبۃ
الصفین و ماء السداب و یختر المرأة من بعد
ذلک مرۃ واحدة **صفہ من مسم السقوف**

للملوث و الریم و البکسٹم مصفی در مہن دہن
و رد عشره در اہم اسفیداج الرصاص مشکہ مرذا
سینج مربی در مہن نش و کافور و افیون مکده

فهاد كحل بقايا النقرس يؤخذ لعاب الحبله والياب
 برز الكمان وفيها قير وطى متخذ من دهن البانج
 يجمع الجميع ويطلى به الموضع الالم **طرد النقرس البارد**
 ميقه سايله وجذبا دسرو فريون ومر صبر واما قنا
 اجزا اسوى يطلى عليه **صفه حب سورنجان للنقرس الحار**
 للنقرس الحار سورنجان ابيض وصبر مكد درهم سفونيا
 داني ونصف برز كرفس داني بجن وكجب وهي شربة
 واحدة **صفه حب سورنجان** النافع للنقرس البارد
 ووجع الورك والزمانة سورنجان ولوزيدان وما يبرق
 مكد نصف درهم شحم خنظل داني قنطين قنطوريون وبنق
 نصف درهم فريون داني ونصف ابراج فريون درهم
 وداني سفونيا وجذبا دسرو وعليت وقت مكد داني

النفوس

٢٢٤

ونصف مقل الفين زنجبيل وزرول وشيطرج
 مكد داني يجمع مرقه متخوله وتجن وكجب وهي
 شربة واحدة قوية والمتوسطة بينهما ونصفها
دواء ينفع النقرس البليغ كما ذر يوس وكما فيطرس
 ورزاوند وجسطيانا ومردوود وودو قوا وطران
 وورق السداب وفودنج وفوه الصبغ واهل
 واسارون وناخواه اجزا اسوى لسقي منه في
 كل يوم وزن درهم ولا ياكل الا سبع ساعات
 ذلك شهر **حقنة لعرق النسا قوية** قنطور اصل الكبر
 وقنطور الخنظل وشحم وقنطوريون دقيق وشيطرج
 وبرز الفجل وبرز الجرجير مكد مطبوخ ولصفي وخليط
 فيه مري بنطى ودهن الخروع ويخفف به حتى يسبح ثم

الى

تخفف

يحقن بعد ذلك بهذه الحقنة **وصفها** بادر وقنة
وميد ومقل وجاوشير وفريون كل في دهن البسيط
ويحقن به **شبه وتخلو بسج ولبك** شحم الحنظل و
طينا وخرق اسود ويعجن ويشيف طولا ويجعل
اباما حتى يسج **ضاد الوجع الورك** قوي يجره
فودنج وشيطرح وخردل وقشور اصل البير وشوخ
البين كجج ويلزم الموضع الالم الى ان تنقطع
ضاد بجلل الصلابة جنبه المفصل حلبة ولوز مرورا
ومقل بكل الاشق والمقل بهن الحنا او بهن السمون
وكجج ويصغده **وصف حقن حقنة** الحادة فاسج معاوه
م حتى يخرج منها الدم فاحقنه بماء الاء وروسم
الماغر فانه يسكن السج الشائنة تعالى **واذا اراد**

الوجع

احسن

لا

احسن ان **بالحقنة الحادة** فاحقنه اولها
يخرج الشغل وينفي الامعاء ثم احقنه بعد ذلك
بالحقنة الحادة **فصل ٢ ادوية البحر** وصفها
للبحر لوخذ ناسن مقشر وفا قيا ومغاث وطمين
سبحي حتى يصير كاللحم فيسيل ويصغده الوجع
القليل **صفة التبيد** شمع ودهن بلونج وشم البط
وايون جزا اسوا ويصغده **فصل ٣ ادوية**
يعطع البواسير في **دمل البوكير** وصفه ودهن
وجع البواسير لوخذ دهن نوى الشمس عشرة اثم
ميد ساليه درهم مقل درهمين بكل الميعه المقل
في الدهن ويتمسح به **محواله ايضا** مقل ازرق
وسنام الجمل ومخ ساق البقر ونوى الشمس

القليل

المرآون

وميعه سائلة وصفرة البيض قبل الصفرة بدين
قد اغلى فيه قنفل و يتمسح به فإنه يجيب **فصل**
2 ادوية الحيات والديدان صفه دواء

يخرج الحية والديدان من البطن والامعاء بخرج
وسرخس وزنب وحب النيل ملد جزر مس وحب
وقبيل مكد نصف جزء ويشرب قبله على الريق ثلاثة
ايام لبنا واليوم الرابع ينبغي ان يتعب ليعايد
+ ويشرب لبنا ويأمن هذا الدواء ستة دراهم
يشرب بعده خل تمر مروح ويشرب على جوع شديد
هذا **فصل 3 ادوية السرطان** صفه دواء السرطان
اسفيداج الرصاص عشرة دراهم طين ارمي وبناء
مكد خمسة دراهم ومن العفص المسحوق والجلاء مكد

ثلاثة

ثلاثة دراهم كافور درهم كجج مدقوقة منخولة ونذر
على موضع القروح من السرطان في كل يوم **فصل**
2 ادوية الحفنة صفه طلاء المسعفة الحفنة
في الابدان الناعمة عروق وحنا وزراوند ومرديخ
وقشر الزمان يطلى بخل تمر ودهن ورد **طلاء**
السعة المرممة ملح وزاج محرقين وكبريت ووزا
الزئبق وعفص وعروق وشيخ وزراوند زئبق وسنبل
فصل 3 ادوية الجرب صفه طلاء الجرب الرطب زئبق مقول
واقليميا الفضة وكبريت وزااب الزئبق وعفص وعروق
وورق الدفلى وكندس وقلى ومرديخ كجج مدقوقة
منخولة ويطلى بخل تمر قبل دهن ورد كثير ونيام
عليه ثم يدخل الحمام ويتدلك باشنان اخضر ثم

ويصلى عليه ماء بارد
 يخرج بدهن ورد بعد ان ينضج عليه ما حار او كبريتا
 ويخرج من الحمام **طلاء للحرب النيس** عروق
 بورق وقسط حلو وكندش مكدرهم ميع سائمة
 دراهم يطلى به البدن كله في الحمام ويترك ثلاثة
 ساعات ثم يغسل ويدهن بعده بدهن ورد **صفه**
بنادوقشتر **الحرب** اهليلج اصفر منزوع النوى
 مائة درهم سنابك وشاهترج مكدرتين درهما فتمشتر
 قدر ما يجبه لشراب كل يوم منه مثل الجوزة غدوه
 وعشيرة **حب البليغ** **الصغر** النافع للحرب لشراب كل
 اسبوع مرة او مرتين اهليلج اصفر منزوع النوى
 ثلثين درهما صبر خمسة وعشرين درهما سقمونيا
 خمسة دراهم يدق الجميع الشربة ثلاثة دراهم حار

صفه طلاء

فصل ٢٠ ادوية البرص صفه طلاء البرص شيطرج
 وكبيج ومبوئج ويطون الدراريج اجزاء مساوية يطبخ الطبخة يطلى
 وغل **فصل ٢١ ادوية البهق** صفه طلاء البهق الاسود برزنجبر
 عشرة دراهم كندش درهم قسط درهمين كيج ذلك يدق ما نخل
 بخل خمر ويطلى به **طلاء البهق** شيطرج وفوه وبرزنجبر
 كندش وجزل لسي وجميع بخل ثقيف ويطلى به في الشمس **فصل**
٢٢ ادوية النمش **الصفه** دواء النمش والكلف دقيق البرص
 عشرة دراهم برزنجبر وبرزالجر ووط ووزمر ولفعل
 مكدرهمين اشق مشقال بخل الاشق وجميع الادوية وتجد بنا
 ويكل عند الحار بماء الرزق ويطلى بالليل طلاء النمش
 من غده يطبخ برزالطبخ والنخال والنفض الى البرص كله الموضع
 قبل الطلى بماء حار بصوف او بكتيب عليه حتى يجف ثم يطلى او

يطلى بطبخ الغوة

النمش والكلف

الكلف

ويجبن

لدم ميت تحت جلد

كندر بخره

للصنفة المنظفة

يكون ذلك بعقب الخروج من الحمام **طلاء الكلف** يطلى بالزبد
معجون بمزاج البقر فانه نافع **فصل في ادوية الحمام** صفه
افتمون عشرة دراهم شحم النخطل خمسة دراهم خربق اسود طلاء
دراهم قطور يان و ايارج فيقرا و غار يقون و ملح مندي كحل
دراهم لسفاج عشرة دراهم كجج بدوقه مخولة و يحضن و يمسح
الشربة اربعة دراهم **فصل في ادوية آمار القروح** و **الجدري**
صفه دواء ينسب بآمار القروح و الجدري مردسج مربى و
القصب اليس و دقيق المحض و دقيق الازر و عظام بالية و
برز بطيخ و حب البان و قسط مكر جز يطلى بالليل و يمسح
في الحمام نافع **طلاء الحمام** زنج اهر و حجر الفاضل مكر
جزه كجج و يحضن و يتخذ شيا ما و يطلى بآمار الكبرزة الرطبة
فصل في ادوية المنطقه صفه غمره يصقل الوجه و يورصلو

بنق

و دقيق المحض و دقيق البان مكر جز يجمع بآمار الشجر و يطلى
ليلا و يغسل نهارا الماء الخال **فصل في ادوية الحمام** صفه
غمره ايجر الوجه و غمران و فوه و كندر و مر و مصطكى مكر جز
يجمع بآمار البلبوس و هو نوع من البصل و يطلى به الوجه
بما و يترك سته ساعات ثم يغسل بما و جار و يمسح في
من المحض و السيف درهمين زوفا و الفتيق و غمران و يغسل
ذلك اياما و ان احببت فاعمل هذا اشيا ما بآمار البلبوس
و اطل على الوجه بما عند الحاجر **صفه غمره تجربه**
حزول ابيض و زرنج اهر مكر جز يدق و يداف و يمسح
و يغمر به سبعة ايام **النساء** تعالى قال ابو بكر محمد زكريا
الرازي قد اودعت كتابي هذا من الادوية المولفة ما
عاجت به من الاسقام و الاعلال فانج و ابراه على يد

البلبوس

عاجت



